

OBČINA TREBNJE, Goliev trg 5, 8210 Trebnje, ki jo zastopa župan Alojzij Kastelic, kot naročnik
(v nadaljevanju: občina),
transakcijski račun št.: SI56011000100013047, odprt pri Banki Slovenija,
matična št.: 5882958000, davčna št.: 34728317

in

_____, ki ga zastopa _____
(v nadaljevanju: izvajalec),
matična številka: _____, davčna številka: _____ transakcijski
račun številka: SI56 _____

dogovorita in skleneta

P O G O D B O

O SOFINANCIRANJU LETNEGA PROGRAMA ŠPORTA V OBČINI TREBNJE V LETU 2021

1. člen

Predmet te pogodbe je sofinanciranje izvedbe programov športa v občini Trebnje v letu 2021 v skladu z:

- Odlokom o sofinanciranju letnega programa športa v Občini Trebnje (Uradni list RS št. 45/19), v nadaljevanju: Odlok;
- Javnim razpisom za izbor in sofinanciranje programov in projektov v občini Trebnje za leto 2021 objavljenem Uradnem listu št. 70/21 in spletni strani Občine Trebnje, dne 7. 5. 2021 v nadaljevanju: javni razpis;
- Odlokom o proračunu Občine Trebnje za leto 2021 (Uradni list RS, št. 36/21);
- Odločbo občinske uprave Občine Trebnje, št. _____ z dne _____

2. člen

Pogodbeni stranki ugotavljata,

- da ima Občina za izvedbo odobrenih programov izvajalca zagotovljena finančna sredstva v proračunu Občine Trebnje za leto 2021 (Uradni list RS, št.36/21);1
- da je bilo izvajalcu odobreno sofinanciranje na podlagi izvedenega javnega razpisa.

3. člen

Pogodbeni stranki ugotavljata, da se izvajalcu zagotovijo sredstva za odobrena naslednja področja v skupni višini _____EUR, in sicer:

programi:	proračunska postavka	konto	Sofinanciranje do višine EUR

Občina sofinancira samo programe, ki so izvedeni v obdobju, ko je bilo vadbo / treninge dovoljeno izvajati v skladu z veljavnimi ukrepi za zaježitev širjenja okužb COVID-19.

Vadba, organizirana preko spletnih aplikacij, ni predmet te pogodbe oziroma financiranja.

4. člen

Izvajalec se zavezuje, da je strokovni kader ustrezno licenciran in usposobljen in izvaja športno dejavnost v skladu z Zakonom o športu (Uradni list RS, št. 29/17, 21/18 – ZNOrg in 82/20) in ima za izvajanje športnih programov s strokovnim kadri sklenjene pogodbe.

5. člen

Občina bo sredstva za sofinanciranje področij oziroma programov navedenih v 3. členu pogodbe nakazala na račun izvajalca 30. dan po prejemu **E-zahtevka in ustreznega dokazila, da je program izveden.**

E-zahtevke izvajalec vloži elektronsko preko uradne spletne strani Občine Trebnje www.trebnje.si, in vnese zahtevane podatke in doda obvezne priloge (računi in dokazila o plačilu računov). Po uspešno oddanem zahtevku prejme na elektronski naslov potrdilo o poslanem zahtevku.

Izvajalec E-zahtevku priloži izpolnjen obrazec OBR-zahtevke za izplačilo, in sicer za

A) za izvajanje športnih programov:

- prostočasne športne vzgoje otrok in mladine (promocijski in celoletni program, s posebnimi potrebami, obštudijski);
- športne vzgoje otrok in mladine usmerjenih v kakovostni in vrhunski šport;
- šport invalidov;
- športna rekreacija;
- šport starejših,

dokazila o stroških strokovnega kadra in stroških uporabe športnega objekta ter dokazila o plačilu teh stroškov.

B) izvajanje programov kakovostnega športa: dokazila o stroških uporabe športnega objekta ter dokazila o plačilu teh stroškov;

C) razvojne dejavnosti: dokazila o usposabljanju in izpopolnjevanju strokovnih kadrov v športu in dokazila o stroških udeležbe (kotizacija, potni stroški) ali stroške organizacije usposabljanja ter dokazila o plačilu teh stroškov;

D) delovanje športnih organizacij: dokazila o obratovalnih stroških, stroških najema prostorov, pisarniški material, bančne in računovodske storitve, članarine ter dokazila o plačilu teh stroškov;

E) za športne prireditve in promocija športa: dokazila o stroških najemnine za prostor, kjer poteka prireditve, promocijski material, sodniške stroške, pokale, medalje, priznanja ter pogostitev (največ do 20 % odobrenih stroškov) ter dokazila o plačilu teh stroškov.

Izvajalec soglaša, da bo morebitna povračila izpadlega dohodka strokovnega kadra po določbah Zakona o interventnih ukrepih za zaježitev epidemije COVID-19 in omilitve njenih posledic za državljane in gospodarstvo (Uradni list RS št. 49/20 – ZIUZEOP, 61/20, 152/20 – ZZUOOP, 175/20 – ZIUOPDVE in 15/21 – ZDUOP), upošteval pri zahtevkih do Občine in poročal o izplačilih oziroma podal izjavo, da ni prejel povračil po zakonu o interventnih ukrepih.

Neporabljen del sredstev se ne prenaša v naslednje proračunsko leto.

6. člen

V letu 2021 bodo izplačana sredstva na podlagi E-zahtevkov, ki jih bo Občina prejela **najkasneje do 13. 11. 2021. Zahtevki, ki bodo prispeli po 13. 11. 2021, ne bodo upoštevani.**

Za stroške, nastale po 13. 11. 2021, izvajalec izstavi E-zahtevek najkasneje 30. 11. 2021, in sicer:

- **za stroške od 13. novembra do 30. 11. 2021**, se E-zahtevek s priloženimi dokazili o namenski porabi sredstev vloži **do 30. 11. 2021**;
- **za decembrske stroške**, se E-zahtevek vloži najkasneje do **30. 11. 2021** ter se ga dopolni z dokazili o namenski porabi sredstev najkasneje **5 dni pred rokom za izplačilo**.

V kolikor posamezni programi ne bodo izvedeni v celoti, se poročuna le sorazmerni del izvedenega programa. Neporabljen del sredstev se ne prenaša v naslednje proračunsko leto.

7. člen

Izvajalec se zavezuje, da bo podal **končno pisno poročilo (vsebinsko in finančno) z dokazili o namenski porabi sredstev** in izvedeni dejavnosti do **31. 1. 2022**.

Finančni del poročila mora temeljiti na finančno knjigovodski dokumentaciji in računih, ki se glasijo na izvajalca.

V finančnem poročilu morajo biti razvidni

- **vsí prihodki:** (po virih ločeno: javna sredstva, sponzorji, donatorji, višina vadbne, višina pridobljenih sredstev vadbne - seznam plačanih vadbne; (ime in priimek vadečega, letnica rojstva, naslov), višina vadbne za vsako sekcijo posebej in skupni seštevek, članarine
- **vsí odhodki:** (ločeno: strokovni kader, *najem oziroma uporaba prostora*, materialni stroški, stroški opreme, stroški tekmovanj, potni stroški, ostali stroški..).

V poročilu mora biti prikazan celoten strošek delovanja izvajalca za leto 2021 in delež sofinanciranja Občine.

Vsebinsko poročilo zajema opis programa, število udeležencev, število skupin, navedba strokovnega kadra, licence, pogodbe in število ur izvedenega programa ter tekmovalni dosežki. Izvajalec je dolžan med letom tekoče voditi evidenco prisotnosti/udeležbo vadečih na vadbi, evidenco opravljenih strokovnih vadb trenerjev, evidenco plačanih vadbne in seznam vadečih.

Izvajalec je dolžan voditi evidenco vključenih in prisotnih vadečih, število opravljenih ur in prisotnost strokovnega kadra in na zahtevo dokumentacijo predložiti Občini v roku 5 dni od poziva.

8. člen

V primeru, da so športni programi v celoti financirani iz javnih sredstev, so za uporabnika brezplačni. V primeru delnega sofinanciranja športnih programov iz javnih sredstev mora izvajalec, stroške, ki jih krijejo vadeči, sorazmerno zmanjšati.

Finančna sredstva, ki jih izvajalec prejme za izvedbo posameznega športnega programa oziroma področja, sme porabiti samo za stroške izvedbe športnega programa/področja, za katerega so namenjeni.

9. člen

V primeru, ko med proračunskim letom Občinski svet Občine Trebnje spremeni višino proračunskih postavk iz te pogodbe, se Občina in izvajalec z aneksom dogovorita za spremembo pogodbenih nalog oziroma za spremembo dinamike plačila.

Izvajalec je seznanjen in soglaša z možnostjo uvedbe ukrepa proporcionalnega zmanjšanja pravic porabe do višine 5 %, skladno z Odlokom o proračunu Občine Trebnje za leto 2021.

10. člen

V primeru, da se ugotovi, da je pri izvedbi javnega razpisa, na podlagi katerega je podpisana ta pogodba ali pri izvajanju te pogodbe kdo v imenu ali na račun druge pogodbene stranke, predstavniku ali posredniku Občine ali drugega organa ali organizacije iz javnega sektorja obljubil, ponudil ali dal kakšno nedovoljeno korist za pridobitev tega posla ali za sklenitev tega posla pod ugodnejšimi pogoji ali za opustitev dolžnega nadzora nad izvajanjem pogodbenih obveznosti ali za drugo ravnanje ali opustitev, s katerim je organu ali organizaciji iz javnega sektorja povzročena škoda ali je omogočena pridobitev nedovoljene koristi predstavniku organa, posredniku organa ali organizacije iz javnega sektorja, drugi pogodbeni stranki ali njenemu predstavniku, zastopniku, posredniku, je ta pogodba nična.

Občina bo v primeru ugotovitve o domnevnem obstoju dejanskega stanja iz prejšnjega odstavka tega člena ali obvestila Komisije za preprečevanje korupcije ali drugih organov, glede njegovega domnevnega nastanka, pričel z ugotavljanjem pogojev ničnosti pogodbe iz prejšnjega odstavka tega člena oziroma z drugimi ukrepi v skladu s predpisi Republike Slovenije.

11. člen

Izvajalec se zavezuje, da bo programe športa, ki so predmet te pogodbe, izvajal v smislu namenske ter racionalne porabe proračunskih sredstev ter da bo sredstva porabil izključno za namene, za katere so mu dodeljena.

Izvajalec se zavezuje, da bo finančno vodil izvedbo dogovorjenih programov športa v skladu z veljavno zakonodajo, ki ureja to področje, sicer sme Občina zahtevati vračilo nakazanih sredstev skupaj z zakonitimi zamudnimi obrestmi, obračunanimi od dneva nakazila.

Za zakonitost, upravičenost in namembnost porabe sredstev iz te pogodbe, je osebno odgovorna oseba izvajalca programov.

12. člen

Za spremljanje izvajanja te pogodbe je s strani Občine zadolžena strokovna delavka za področje športa v občinski upravi Občine Majda Šalehar, s strani izvajalca pa _____.

13. člen

Izvajalec se obvezuje, da bo poskrbel za javno objavljane, da programe in dejavnost iz 3. člena te pogodbe sofinancira Občina. Izvajalec se zaveže, da bo v primeru najav programa v časopisnih objavah, v ostalih tiskanih in elektronskih publikacijah, oddajah ali reklamnih sporočilih kot sofinancerja navedel tudi Občino. V primeru objave logotipov sponzorjev oziroma drugih

sofinancerjev, je izvajalec dolžan objaviti tudi logotip Občine. **Dokazila o javnem objavljanju sofinanciranja Občine so priloga končnemu vsebinskemu poročilu.**

Izvajalec se zavezuje, da bo **prireditve, dogodke**, ki so sofinancirani po tej pogodbi in bodo izvedeni po podpisu pogodbe, **objavil v koledarju dogodkov na spletni strani <http://www.mojaobcina.si/trebnje/> ter v 7 dneh po dogodku na omenjeni spletni strani o tem objavil članek** v dolžini najmanj 600 znakov (brez presledkov).

V primerih, ko program, dogodek oziroma prireditev organizira občina, se je izvajalec na podlagi poziva občine dolžan odzvati na poziv in sodelovati pri izvedbi programa, projekta, dogodka oziroma prireditve občine.

V kolikor izvajalec pogodbenih obveznosti, ki so navedene v tem členu, ne bo izpolnil, bodo kršitve upoštevane pri kriterijih za višino sofinanciranja programov iz te izvedbe v naslednjem letu.

14. člen

Neizpolnjevanje določil te pogodbe predstavlja omejitveni razlog, da izvajalec ne more pridobiti sredstev za sofinanciranje programov športa v naslednjem razpisu. V tem primeru se prijava na razpis zavrne.

15. člen

Pogodbeni stranki sta soglasni, da bosta morebitne spore reševali prvenstveno sporazumno, v nasprotnem primeru pa bo o sporu odločalo stvarno pristojno sodišče.

16. člen

Ta pogodba je sestavljena in podpisana v dveh (2) enakih izvodih, od katerih prejme izvajalec en (1) izvod, Občina pa en (1) izvod. Pogodba velja z dnem podpisa obeh pogodbenih strank, uporablja pa se za proračunsko leto 2021.

Štev. pog.: _____
Datum: _____

Štev. pog.: 679-7/2021
Datum: _____

IZVAJALEC

OBČINA TREBNJE
Alojzij Kastelic
ŽUPAN